1690 ԱԼԹԸՆՋԸ ՄԷՆԷ 1890 ԱՊՐԻԼ, 20 ՇՈՒՄԱՆ — ՆԻԻՍԽԷՍԻ 20 ԲԱՐԱ ԱԼԱՖ. 2 ՄԱՑԻՍ — ՐԱՄԱԶԱՆ ١٣ ١٣٠٧ — 1690

ՄԷԾՄՈՒԱՑԸ

ԱՒԱՆԱՐ

Սէնէլիսի բէշին 120
Ալթը այլողը 60
Սէնէլիք բօսթա իւճրէթի 30
Շէհիր բօսթասը 80

Տէրճ խտիլ՝ ճէք իլանաթ իչին այրը ճա բազարլըգ օլունուր։
Ղազէթայա միւթէալլիգ խուսուսաթ իչին Յ. ԹՕԼԱՅԵԱՆԱ միւրաճաաթ օլունա

Իտարէխանէմիզ Պէյօղլունտա Ճատտէյի քէպիրտէ Թագսիմ ճիվարընտա Նօ. 65

ԱՍԻԹԱՆԷ 20 ԱՊՐԻԼ

ԱԶԳԱՅԻՆ

Ս. Յակոբ Ֆուգարախանէսի Հոգաբարձութիւնունուն թէշէպպիւսիւ, վէ պազը խայրխահանըն զայրէթ վէ հիմմէթիյլէ, Ս. Զատիկ եօրթուսու միւնասիպէթիյլէ զէվաթը համիեէթմէնտան թարաֆլարընտան թօբլանմըշ օլան իեանաթ ճէտվէլինի՝ պու կիւն զազէթամըզըն իւչիւնճիւ սահիֆէսինտէ մաէլմէհունիեէ տէրճ ու պէեան իթմէքտէեիզ։ Պիզճէ պունտան տօլաեը մէհնուն օլուեանաճագ չէյ, թօբլանմըշ օլան մէպլաղըն միգտարընտանղիեատ, ճէմաաթըմըզ էֆրատընըն պիւեիւք քիւչիւք, զէնկին էսնաֆ, հէր սընըֆ էհալիսինին պէյլէ պիր մագսէտի խայրա, աղ չօգ մուավէնէթլէրիյլէ իշթիրաք իթմիշ օլմալարը տըր։ Ճէմաաթըմըզ միեանընտա, պէյլէ պիր խայր իչին իեանէ իտէպիլէն Փագաթ էսամին մէգքիւրէտ իսիմլէրի կէօրիւլմէեէն տահա բէք չօգ զաթլար օլուպ, իշպու իեանէ ճէմի ուսուլը խայրիեէսի, պիր քէրրէ գայիտե հիւքմիւնէ կիրտիկի հալտէ, իլէրուտէ անլէրին վէ ումում ճէմաաթըմըզըն, պէյլէ պիր հիւոնի մագսէտե իշթիրաքէ արդու կէօսթէրէճէքլէրինէ չիւպհէ իտիլմէզ։ Պէյլէ չէյլեր, հիսսիեաթը ալիեէ վէ նէճիպէեէ տէլիլ օլուպ, պիր միլլէթ վէ ճէմաաթ, մահզա պու կիպի հիսսիեաթլէ մութթասըֆ օլմազլէ քէսպի ֆախր իտէպիլիր, վէ մէնսուպ օլտուղու միլլիեէթին վէզայիֆինի էյֆա իթմիշ պուլունուր։ Պու նօգթաի նազարլա, իշպու իեանէյի խայրիեէյի թասմիմ իտէն Ս. Յակոբ Ֆուգարախանէսի Հոգաբարձութիւն ազամի քիրամընա, վէ ճէմի իեանաթ խուսուսունու տէրիւհատ պուեուրան խայրխահանա, վէ աղ չօգ իպրաղը մուավէնէթ միւսաբաաթ իտէն կէրէք միլլէթիմիզ զէվաթը համիյեէթմէնտանընա, վէ կէրէք միլլի էճնէպիեէյտէն օլուպ տա, իշպու ինսանիեէթէ միւշարէքէթ իտէն զաթլարա, ֆուգարա վէ միւհթաճիյն նամընա օլարագ զազէթամըզ վասըթասըյլա արզը թէշէքքիւրաթ էյլէրիզ։

ԹԷԼԵԿՐԱՖ

Գահիրէ, 30 ապրիլ.- Մէհաքիմոէ էվրօբալըլարը դապուլինէ Մըսրը թարաֆընտան մուվաֆֆագաթ օլունմատըղը թագտիրտե, մէհաքիմի միւխթէլիթէնին վազիֆէսի՝ բուլեէթի ճէրահիմէ գատար թէվսի իտիլմէսինի Ֆրանսա իլէ Ռուսիա դապուլ իթմէմիշ օլտուգլարընտան, ումումի (էնթէրնասիոնալ) ատիլեէ գօմիսիոնու տաղըլմըշ տըր։ Էկէր Մըսրը հիւքիւմէթի պիր ճէվապ վիրմէեէճէք օլուր իսէ, միւզաքէրաթը տիրլօմաթիգիեէ իճրասընա միւպաշէրէթ օլունաճագ տըր։

Տարճիթատ 30 ապրիլ.- Ինկիլթէրրա դրալիցասը՝ բրէնս Հանրի տը Պաթէմպէրկ իլէ պէրապէր Լոնտրաեա ազիմէթ իթմիշ տիր։

Բարիս, 30 ապրիլ.- Գրրգը միւթէճավուղ անարշիսթ թէվգբֆ օլունմուշ տուր։ Թան իլէ ճիւմհուրիեէթ թարաֆտարը օլան զազէթալարը բէք չօղու՝ միեանէլէրինտէ Իթալիալը Լիմիթիլալճը Ամիլգար Զիբրիանի տախի պուլունտուղու հալտե, անարշիսթլէրին թէվգիֆիյլէ հիւքիւմէթին իպրաղ իյլէտիկի մէթանէթ վէ իհթիեաթը թաստիգ վէ թահսին իտիեօրլար։

Լիոն, 30 ապրիլ.- Անարշիսթլէր կիւլուհը, քէմալը տիգգաթլէ կէօզէթիլմէքտէ տիրլեր։ Եէնիտէն իքի քիշի թէվգբֆ օլունուպ, պէյլէճէ մէվգուֆ անարշիսթլէրին միգտարը 15է պալիզ օլմուշ տուր։ Ցիւն կիճէ իճրա օլունան թէհարրիեաթտա պազը մուզիրը մատտէլեր քէշֆ ի-տիլմիշ օլտուղունտան, պու վագըա հէյէճանը չէտիտի մուճիպ օլմուշ տուր։ Ցահա սայիր էշխասըն թէվգբֆ օլունաճաղը զանն օլունուեօր։

Բէթրէսպուրկ, 30 ապրիլ.- Թէէմին օլունտուղունա կէօրէ, Էնգլէտ իլէ Բէշթ արասընտա պիր եօլխաթընըն ինշասընա տայիր Մ. Բալեադօֆ թարաֆընտան թանզիմ օլունան լայիհայը Զար բէտա իթմիշ տիր։

Վիէննա, 30 ապրիլ.- Լէմպէրկտէն Բօլիթիշէ Գօրէսբօնտէնց զազէթասընա եազըլտըղընա կէօրէ, Գօլօմէա նահիյէսինտէ Եահուտիլեր ալէյհինտէ վուգու պուլան գարըշըգլըգլար՝ ասքէրին մուավէնէթինէ միւրաճաաթ օլունմագօրզըն ատի թէտապիրի իհթիեաթքեարանէ իլէ մէնն իտիլմիշ կիպի կէօրիւնիւեօր։

Միլան, 30 ապրիլ.- Պիր չօգ անարշիսթլեր Ֆրանսատա թապ իտիլմիշ պիր թագըմ եաֆթալար թէվզի իտեր իքէն, տէրտէթ օլունմուշլար տըր։ Պազը միւնասիպէթսիզ թապիրաթը հավի քիւչիւք պիլէթլեր թէվզի իթմէքտէ օլան տիկէր պազը էշխաս տախի թահթը թէվգբֆա ալընմըշլար տըր։

Պէլկրատ, 30 ապրիլ.- Սգուբչինա մէճլիսինին Փէվգէլատէ տէվրէյի իհթիմալը պու կիւն հէյէճանի նիեապէթ թարաֆընտան պիր նութգը գրալի իրատլյա գարանմըշ տըր։ Նութգը մէգքիւրատ, հէյէճանի նիեապէթին Սգուբչինա իւզէրինտէ օլան իտիմատի վիճուտ պուլմուշ օլտուղու, վէ Սգուբչինա մէճլիսինին՝ հադիդաթէն ուսուլը մէշրուութիեէթէ մուվաֆքգ սուրէթտէ իճրատի մուամէլէեէ պաշլամըշ իտուկի, վէ աչրըղը նըսֆ նըսֆա գարարտագ, պիւտճէյի էսասը գավիեէ իւզէրինէ թէէսսիս էյլէտիկի, վէ պու մագսէտէ մէպնի մէճլիսի մէգքիւրուն՝ ինհիսարլարը քէնտիսի տէրիւհտէ իթմէք վէ ումուրը մալիեէտե պիր ինթիզամը հալ թէէսսիս էյլէմէք իւզրէ իգթիզա իտէն իսթիգրազաթը գապուլ իթտիկի, վէ պու մուամէլէտե մուհաֆազաի մէմլէքէթին թէէմինինի տախի ունուութմատըղը պէեան օլունմուշ, վէ Սգուբչինա մէճլիսինին գապինէթօ հազգընտա իպրազ էյլէտիկի էմնիյեէթատէն տօլաեը հէյէճանի նիեապէթ թարաֆընտան մէճլիսի մէգքիւրէ պէեանը թէշէքքիւր օլունմուշ տուր։

ՏԱԽԻԼԻՑԷ

Ատլիեէ նազըրը ճէվտէթ բաշա իլէ մալինէ նազըրը Յակոբ բաշա, վէ միւսթէշարը մալիեէ Նազիֆ էֆէնտի հազարաթը տիւնքի կիւն Պապը Ալիեէ կիտերէք, սատրազամ հազրէթլէրիյլէ միլադաթ էյլէմիշլեր տիր։

—Լ. Հէրալատա կէօրիւլմիւշ տիր. Կիբիտտէ իտարէի էօրֆիեէ իլէ մէհաքիմի ասքէրիեէնին ֆէսխ վէ իլղասընա տայիր օլան հավատիս, Աթինատա բէք զիեատե հիւսնի թէէսսիր հասըլ իթմիշ օլմազլէ, էլեեվմ Եունանիսթանտա գալան կիրիա մուհաճիրլէրինին եագընտա մէմլէքէթլէրինէ ավտէթ իտէճէքլէրի Աթինատան ալընան խուսուսի պիր թէլէկրաֆնամէտե մուհաբրէր տիր։

—Ատա-բազարը տէմիր եօլու շիպէսինէ տայիր օլան լայիհանընն Ռուբաի տէվլէթտե թասվիպ օլունտուգտան սոնրա, մէճլիսի մախսուսը վիւքէլատա թէտգիգ վէ միւզաքէրե օլունմագ իւզրէ մագամը սամիի սատարէթիւզմանե թազտիմօլունտուղու զազէթալարտա կէօրիւլմիւշ տիր։

—Ռումէլի տէմիր եօլունուն Անանատօլու տէմիր եօլլարընտան պիրինէ բագթը իչին պիր տէմիր եօլ շիպէսի ինշասը իմթիհազընը իսթիտա իտէն Մ. Վիժիլեէ Բարիս սարբաֆանընտան Մ. Գօլէնին քէֆիլ պուլունտուղու Պապը Ալիեէ պա թէլէկրաֆ արզ իտիլմիշ օլմազլէ, իսթիտաի վագրըն մուամէլէյի գալէմիեէսինին իճրասընա մուպաշըրէթ օլունաճաղը Մօնիթէօրտե կէօրիւլմիւշ տիր։

—Ավսթրիա-Մաճարիսթան մէմուրլարընտան միւրէքքէպ օլարագ թէշէքքիւլ իտէն գօմիսիօնունուն էվվէլքի կիւնքի իճթիմանինտե, էվվէլա տէվլէթի Ալիեէ իլէ Ավսթրիա պէյնինտե մէվճուտ օլան մուահէտէյի թիւճճարիեէնին մէվգրի պահս վէ թէզէքքիւրե վսզ օլունտուղու, տիւնքի կիւն վիրուտ իտէն էվրօբա զազէթալարընտա օգունմուշ տուր։

—Հալէպ վալիի ճէտիտի Արիֆ բաշա հազրէթլէրի, մահէլլի մէմուրիեէթինէ մուվասլէթլէ, մէմուրյնի մահէլլիեէ վէ էհալի թարաֆընտան իսթիգպալ օլունմուշլար տըր։

—Եալօվա իսկէլէսինտէն տաղ համամլարընա գատար ինշա իտիլմէքտէ օլան չօսէ թարիգինին հիսապլարընը թէֆթիշ վէ բուլեէթ իչին, Մալիեէ նէզարէթիտէն թայեին պուլրուլան Սապիթ Մէճտի էֆէնտի Եալօվաեա մուվասլէթ իթմիշ տիր։

—Եունան հիւքիւմէթի՝ Բիրէտէն Լարիսաեա գատար թէմտիտ օլունաճագ շըմէնտըֆէր խաթթընընինշասը իչին 85 միլեօն ֆրանգլըգ պիր իսթիգրազ ադտ իյլէմիշ տիր։ Իսթիգրազը մէգքիւր իչին պէհէրի 5 եիւզ ֆրանգ գըյմէթինտէ վէ եիւզ տէ 3 ֆայիզ վէրիր թահվիլաթ չըգարմըշ տըր։ Իշպու իսթիգրազա Ֆրանսըզ վէ Ինկիլիզ միւէսսիսաթը մալիեէսինտէն պաշգա, Իսթանպօլ պանգասը տախի իշթիրաք իթմիշ տիր։ Պու պաստէ թաֆսիլաթը լազըմէ նօգսան իսէ տէ, մէգքիւր իլթիսադ խաթթընընը՝ հուտուտուն հանկը նօգթասընա գատար թէմտիտ իտիլէճէկի մատտէսի՝ հիւքիւմէթի Սէնիյեէ իլէ Եունան հիւքիւմէթի պէյնինտէ ադտ օլունաճագ մուգավէլէնամէտե թայեին իտիլէճէք տիր։ (Իսթանպուլ)

—Յօգթօր Յօրհուտի էֆէնտի՝ Պրուսա տախիլինտէ քեային Արմուտլու գարիեէսի մատէն սուլարընընն ճինսլէրինի թէտգիգ իչին, պու կիւն մահէլլի մէգքիւրէ միւթէվէճճիհէն Յէրիսաատէթաէն հարէքէթ իտէճէք տիր։

—Սօսիէթէ Օթթօման պանգասը, պու սէնէ հիսսէտարլարընա եիւզտե 8 նիսպէթինտե պիր թէմէթթիւ թէվզի իտէպիլմիշ տիր։

—Մօնիթէօրիւն բիվաեէթինէ կէօրէ, Պահրի բաշա հազրէթլէրինին իմթիեազընը թալեպ իթմէքտէ օլտուգլարը Երէյլի-Պօլու շրմէնտրֆէր խաթթը մէսէլէսի, եադընտա Շուրաի տէվլէթճէ մէվզրի միւզաքէրէեէ զօնուլարադ, հիյնի միւզաքէրէտէ Պահրի բաշա հազրէթլէրի տախի հազրը պուլունաճագ իմիշ։ Իշպու միւզաքէրէ էսնասընտա, մէսէլէնին՝ Պահրի բաշաեա մուավէնէթի նագտիեէտէ պուլունան սէրմաեէտարլարը՝ իշէ կիրիշմէլէրինի իսթիլզամ իտէճէք օլան ճիհէթլէրինճէ պիր գարար իթթիխաղ օլունուպ օլունմասեաճաղը մէճհուլպուլունտուղու տա, մէզբիւր զազէթանը ճիւմլէի բիվաեաթընտան տը։

—Կազէթ տը Ֆրանգֆորթ նամ զազէթանը պէեանընա կէօրէ, Ֆրանսա տէվլէթի՝ տիւեունը Մըսրրիեէնին թէվհիտինէ տայիր օլան թէքլիֆէ պազը չարթլար իլէ մուվաֆֆագաթ իտէճէկինի պիլտիրմիշ տիր։

—Մըսրրտա պուլունան ալթուն, կիւմիւշ, տէմիր վէ թուզ մատէնլէրինի իշլէթմէք իւզրէ, պու քէրրէ Լոնտրատա 250 պին լիրա սէրմաեէ իլէ պիր չիրքէթ թէշքիլ օլունմուշ, վէ պու չիրքէթ՝ ճէպէլի Զէնֆ ճիվարընտա 96 պին տէօնիւմիւք պիր մատէնի 50 պին լիրաեա սաթընը ալմըշ տը։

—Էֆրէնճի ապրիլին 27ինճի կիւնիւ Օթթիէմաի նամ պիր Ինկիլիզ վաբօրու, Դում-գալէ ճիհէթլէրինտէ գարտաեա օյթուրմուշ իսկ տէ, Թրօեան վէ Մարի-Լուիզ նամ Ինկիլիզ վաբօրլարը թարաֆընտան պիր կիւն սոնրա գուրթարրլարը, վէ վաբօրճա պիր դազա վուրու պուլմաեըպ, ֆագաթ թայֆէսինտէն պիրինին ղարգ օլտուղու Զանագ-գալէտէն եազըլմըշ տը։

—Ռումէլիի Շարգիտէ հայտուտլարընը կիւնտէն կիւնէ արթտըգլարը վէ պիր խայլի քէօյլու, թիւճճար վէ սարրաֆլարընը տախի հայտուտ ճէմիյեէթլէրինէ տախիլ պուլունտուգլարը, վէ արա սրրա ասըլան հայտուտլարընը՝ Իսթանպուլօֆ թարաֆտարանընա մուխալիֆ օլան ֆիրգաեա տօղրուտան տօղրուեա վէ եա պիլվասըթա խըզմէթ իտէնատէմիրտէն օլտուգլարը՝ Ֆիլիպէտէն ապրիլ 27 թարիխիյլէ Մօնիթէօրէ եազըլմըշ տը։

—Իսթանպօլտա Լայէլի ճամիսի գարշըսընտաքի սիմիթճի ֆուրնունտան էվվէլքի կիճէ ալթէշ զուհուր իթմիշ իսկ տէ, էթրաֆտան եէթիշիլէրէք. եալընըզ սօգապ իւզէրինաէքի թէնթէնին պիր միգտարը միւհիթերէգ օլմուշ տուր։

—Պրուսաեա 6-7 սաաթ մէսաֆէտէ քեայնի Պալեազ նահիյեէսինէ կէչէն կիւն պիր դաչ էշդրեա հիւճում իտէրէք, էհալիտէն, միւտաֆաա գայընտա պուլունանլարտան պաղըլարընը ճէրհ իլէ ֆիրար իթմիշլէր իսկ տէ, մէրքէզի վիլաեէթտէն վէրիլէն էվամիրի մախսուսէ իւզէրինէ, ճանիլէր պիր իքի կիւն սոնրա տէրատէսի օլունարադ, մահքէմէեէ թէսլիմ դըլընմըշ տը։

—Տիւն Աեա-Սօֆիաեը քէպիր ճիվարընտա Իսհադ բաշա մահէլլէսինտէ պիր հալաճ տիւքքեանընտան ալթէշ զուհուր իտէրէք, պիր միգտար բամուդ իլէ տիւքքեանընը պիր գաչ տէօշէմէ թախթասը վէ հալաճընը եիւզիւ կէօզիւ միւհիթերէգ օլտուղու հալտէ պասթըրըլմըշ տը։

Հարիգէն՝ ալթըլմագաա օլան բամուգ իչինէ տիւշմիշ օլան պիր քիպրիթին ալթէշ ալմասընտան զուհուր էյլէտիկի իշիտիմիշ տիր։

—Պունատան 4 կիւն էվվէլ, կիճէ սաաթ 1 տէ, Սէլանիքտէ Յապրի բաշա ճատտէսինտէ վէ Պէտէսթէն եադընընտա Պօն-մարշէ նամ մաղազատան ալթէշ զուհուրիյլէ, եալընըզ մէզբիւր մաղազա՝ էշեասընը յա եանմըշ տը։

Պու մաղազա՝ պ'շ պին լիրաեա սիկուրթայը իտիշ։

—Զարշէնպիհ ագշամ սաաթ օն պիր բատտէլէրինտէ, Պէյօղլունտա Թագսիմտէ վագը Թալիմխանէ մէյատանընտա Անտոն վէ Յակոբ իսմինտէ իքի նէֆէր չօճուգլարատան, Յակոբուն՝ Անտոնու չագը իլէ արդասընատան տարպ վէ ճէրհ իթմէսիյլէ, մէճրուհուն թէտավիսինէ վէ ճարիհ հագգընտա մուամէլէյի լազմէնին իճրասընա իպթիտաը իտիլտիկի խապէր ալընմըշ տը։

Պիր բիվաեէթտէ, Յակոբուն՝ Անտոնա էտէպ վէ թէրպիեէ խիլաֆընտա թէճավուզաթտա պուլունմասընատան, վէ Անտոնուն լիսանէն միւտաֆաա իթմէսինտէն տօլաեը, Յակոբուն մէզքիւր հարէքէթէ միւթէճասը օլտուղու, վէ տիկէր պիր բիվաեէթ տէ, պաղը չօճուգլար իլէ օյնարլար իքէն, Յակոբուն՝ էլինտէքի չագընընը ուճու՝ Անտոնուն արդասընա ճիւզիճէ թէստիւֆ իթտիկի անլաշըլմըշ տը։

ԹԻՎՃԻՀԱԹ

Զիրաաթ պանգասը սիճիլի ումումի միւտիրի Մէհէմմէտ Նէճիմէտին պէյէ բիւթպէյի սանիեէ սընընֆը սանիսի թէվճիհիյէ էօհտէսինէ Կիւնճիւ Մէճիտի։

Սիւրբէյի Հիւմաեուն քեաթիպի նուֆուսը ումումի տախիլիեէ խիւլֆասընտան Մէհէմմէտ Մաղհար էֆ. եէ բիւթպէյի սալիսէ։

Խաղինէյի ճէլիլէյի մալիեէ մէսարիֆ օտասը քէթէպէսինտէն էմին էֆէնտիեէ բիւթպէյի սալիսէ թէվճիհ։

Սբարթա միւթէսարրըֆը Սաատատին պէյէ Յիւնճիւ Մէճիտի։

Սիւրբէյի Հիւմաեուն քէթխիւտասը Արիֆ պէյէ Կիւնճիւ Օսմանի։

Ավսթրիա-գատէկեանընտան բրէնս Շուարցենպէրկ վէ Մաճարիսթան գատէկեանընտան գօնթ Զէշէնեի հազարաթընա Շնճի Օսմանի, վէ Տէրիսաատէթ Իսվէճ սէֆիրինին զեվճէսինէ Կինճի Նէֆադաթ, վէ Պապը Սէրասքէրի հայման միւթեահիւտիւ՝ Ավսթրիա-Մաճարիսթան տէվլէթի թէպասընտան Մաճարը Մ. Սիմոն Շիվիցէրա Շնճի Օսմանի, վէ Լիսշիվիցէրէ տախի բիւթպէյի մէզքիւրէտէն Մէճիտի։

Հաշմէթլու Իսվէճ գրալը հազրէթլէրինին սէրաի բուէսսայի մէմուրինինտէն Մ. տը Թրէսգօվա Կինճի, վէ միւմաիլէյինին մաեէթի մէմուրլարընտան ալթաշէ միլիթէրինէ Յիւնճիւ, վէՄ. Հէրտինէ տախի Կիւնճիւ բիւթպէյէրտէն Մէճիտի Նիշանը զիյշանը ինաեէթ վէ իթա պույրուլմուշ տուր։

ԹԱՀԻՐԱԹԸ ՈՒՄՈՒՄԻԵԷ

Իշպու 3,6 սէնէյի մալիեէսի խպթիտասընտան իթիպարէն, ասաքիրի Շահանէ իչին միւգթազի էրզադ վէ լեվազիմին մէճալիսի իտարէյի մալիեէ մարիֆէթլէ պէվ միւնագասա ախզրյա, պէտէլինին իտարէյի մալիեէ թարաֆընտան թէէմինի մուգարրեր օլուպ, թախսիլաթընը բօսթա իլէ պէլտիրիլէճէկի, վէ իգթիզա իտէն հեր տիրլու երզադ վէ լեվազիմին միգտարլարընը վէ միւնագասալարընը նէ տիւրլու շերայիթէ թապէ օլմասը լազըմ կէլէճէկինի միւպէյեին տէֆթէրլէրինին սէրիան պիթթանղիմ մէճալիսի մէզքիւրէեէ թէվտի վէ էսնայ միւնագասասա նիւմունէ վէ չէշնի իթթիխազընա զապիթանը ասքէրիեէտէն պիր վէ եախսա իքի մէմուր պուլունտուրուլմասը, վէ միւթեահիւտլէր տօղրուտան տօղրուեա մալ սանտըգլարընտան իսթիֆաի մախլուպ իթմէք իւզրէ, իշթիրա գըլընաճագ երզադ վէ լեվազիմին ճինս վէ միգտարլա ֆիեաթը մուգարրէրէեէ թէվֆիգէն էսմանը պալիզէսինի միւպէյեին քէնտիլէրինէ սէնէտի մախսուս վէրիլմէսի՝ մագամը ալիի Սէրասքէրիտէն պա թէլէկրաֆ ումումի օրտուի Հիւմաեունլար միւշիրեեթլէրինէ թէպլիղ գըլընմըշ տը։

ԴԱՅԻՄ ՎԱԼԻՏԷ

96

Կէրչի պու զաննեեաթ՝ ազլըն խարիճինտէ իտի, ֆագաթ օլ էսնատէ մէրգումուն գիհնինտէ, չիտտէթի հէրարէթլէ պէրապէր, էօյլէ պիր գըսգանճլըգ տույզուսու հասըլ օլմուշ իտի քի, նէ տիւշիւնտիկիւնիւ վէ նէ տիւշիւնէճէկինի պիլմէեօրտու։

Վազըթ վազըթ հիտտէթ ու զազապը օլ տէրէճէտէ պուլունուեօրտու քի, զիհնի գարարըպ, գուվվէյի թէֆէքքիւրիեէսինի ղայպ իտիեօրտու։

Պիչարէ պու սուրէթլէ սապահ իթտիկինտէ, իւզրինէ պիր սիւքիւնէթ կէլտի։

Պինապէրին մէրգում քէնտիսինի պիր ազ պուլուպ, զէվճէսի ատտ իթտիկի թէրէկի վէ քէնտի գըզընը իսթէմէք իւզրէ մատամ Տօմօնուն նէզտինէ կիթմէք նիէեթինի մէվզրի իճրաեէ վազ իլէմէկի գարարլաշտը, վէ ատճէլէթէն էլպիսէսինի կիեինիպ տէմիր եօլունա միւթէվճճիհէն տիշարը չրգմաէ իւզրէ իքէն, Մարկրիթ կէլտի։

Կասթօն, սիւտանաեը կէօրտիւկիւնտէ, Ֆիքրինտէ պիր իւմիտ չէօլէսի հասըլ օլարադ, խայբրը պիր խապէր ալաճաղընը զանն իթտի իսկ տէ, պու պապտէ եանընը։

Մարկրիթ, սապահլաեէն զէվճի օրմանա տօղրու կիթտիկինտէ, պիր արապա իլինէ թէսատիւֆ իթտիկինի, ֆագաթ քէնտիսինին, Կասթօնա կէլէրէք պու խուսուսու խապէր էլրմէեէ վագթը օլմատընընտան, իչպու խըզմէթի քէնտիսինէ եանի զէվճէսինէ իհալէ իթտիկինի, վէ սաաթ սէքիզտէ չիֆթլիք եագընընտա Կասթօնու պէքլէեիպ, անը, արապանն տուրմուշ օլտուղու մահէլլէ կէօթիրէճէկինի պէեան իյլէտի։

Պիրտէն պիրէ տէհշէթլի պիր ֆէլաքէթէ տիւշար օլան քիմսէ, վիճուտճա վէ ֆիքիրճէ էօյլէ պիր հալէ կէլիր քի, տէնիզտէ հէման պօղուլմագ բատտէսինտէ պուլունան ֆէլաքէթզէտէնին բասթ կէլտիկի տալա սարըլտըղը կիպի, է՛ն վահի վէ պիէսաս իւմիտէ պիլէ էհէմմիեէթ վէրիր։ Պէօյլէ տէ Կասթօն՝ նակեահ ճանլանարադ, քէնտի քէնտիեէ,

— Բի՞մ պիլիր, պէլքի կէօրիւլէն արապա թէքէրլէքլէրինտէն պիր կսէր պուլապիլիրիմ։ Իսթիմալքի հագգընտա պիր կսէր պուլապիլիրիմ։ Պու ալէմտէ միւմքինսիզ օլան չէյլէր պիլէ պապիլ տիր, տէտի։

Սաաթ եէտի պուչուգտա, Կասթօն, Մարկրիթ իլէ պիրլիքտէ չիֆթլիեէ մուվասլէթ իթտի։

Օրման պէքճիսի հէնուզ չիֆթլիկէ ավտէթ իթմիշ օլտուղու հալտէ, կէնճ սանաաթքեարը, պիր կիւն էվվէլ Թուրչ իլէ Թէրէզին բաքիպ օլտուգլարը արապանը տէօրթ սաաթ գատար տուրմուշ օլտուղու մահէլլէ կէօթիրտիւ։ Արապանը թէքէրլէքլէրի իլէ աթլարընը պասըգլարը մահէլլէր, հէր նէ գատար պիր տէրէճէ պօղուլմուշ իտի իսկ տէ, եինէ աշիքեարէն կէօրիւնտիւկիւնտէն, Մարկրիթին զէվճի,

— Կէօզիւքէն չու իզտէն արապանը հանկը թարաֆա կիթմիշ օլտուղունու անլաեապիլիրսինիզ։ Պու խուսուս՝ սիզին իչին ֆայիտէլի օլապիլիր, պէլքի տէ պիր չէյէ միւֆիտ օլմազ, տէյի պէեան իթտի։

Կասթօն, օրման մուհաֆըզընա արգը թէշէքքիւրլէ, էլինի սըգտը, վէ պիր իզ պուլան ավճը միսիլլու, արապա թէքէրլէքլէրինին եօլտա հասըլ իթտիքլէրի իզի թաագիպէն եիւրիւմէեէ պաշլատը։

Կասթօնուն պու թէհարրիեաթը՝ գըյմէթտար վագթընը ղայպ իթտիրմէքտէն պաշգա հիչ պիր ֆայիտէյի միւնթիճ օլմաեաճաղընը գարիհնի քիրամըմըզ պիլիրէր։

Գըյմէթտար տէտիկիմիզ չունուն իչին տիր քի, էկէր Կասթօն, սապահլաեէն երքէն Վէրնէյլ սօգաղընա վասըլ օլսա իտի, Թուրչ՝ հէնուզ թէվգրֆէմրնամէսինի իսթիհսալ իթմիշ օլմասընընտան, վէ եագընտա իսթիհսալ իտէճէկինէ տէ էմին պուլունմատըղընտան, մէրգում տէլիգանը հագգընտա թէճվիզ իթտիկի մուամէլէյի մէվզրի իճրաեէ վազ իթմէք իչին թէրէտտիւտ իտէճէք, վէ քի՞մ պիլիր, պէլքի օլ վագթ, մէմուրին ղայրի պիր հասիսէ զուհուրիյլէ, օլ մէքրուհ թասավվուրուն իճրասը գապիլ օլմաեաճագ իտի։

Նէ՛ չարէ քի, Կասթօնուն պէտպախթ եըլտըզը՝ պու իւմիտի քէնտիսինէ չօգ կէօրտիւ։

Մէրգում տէլիգանը, արապանը իզինէ սալիք օլարադ խայլի մէսաֆէ եիւրիւտիւ, ֆագաթ պիր մահէլլատէ միւթէատտիտ իզլէր եէկտիկէրինէ գարըշտըղընտան, թէրէկտիւտտէ գալտը իսկ տէ, հարէքէթինի տուրտուրմաեըպ, եօլունա տէվամ իթտի, վէ պիր կիւն էվվէլ արապաճըլար իլէ Թուրէնին մաեէթ մէմուրունուն թաամ իթմիշ օլտուգլարը մէյխանէյին էօնիւնէ մուվասլէթինտէ, իզլէր օրատա տախի չօզալարընտան, թէքքար տուրտու, վէ մէզբիւր մէյխանէյէ կիրիպ, մալիւմաթ ալմագ իսթէմտի։

Մէյխանէյի գարը՝ պիլտիկինի նագլ իթտի, եախսա մալիւմիւմիզ օլան իւչ չախսալար՝ էհէմմիեէթսիզ մէվատտա հագգընտա կէօրիւշմիւշ օլտուգլարընտան, հէման հիչ պիր չէյ նագլ իթմէտի, լաքին ագշամ, օրթալըգ գարարտըղը զէմանտա, էվվէլճէ կէօրմիւշ

Թէպասընտան Մաճարը Մ. Սիմոն Շիվիցէրա Շնճի Օսմանի, վէ Լիսշիվիցէրէ տախի բիւթպէյի մէզքիւրէտէն Մէճիտի։

Հաշմէթլու Իսվէճ գրալը հազրէթլէրինին սէրաի բուէսսայի մէմուրինինտէն Մ. տը Թրէսգօվա Կինճի, վէ միւմաիլէյինին մաեէթի մէմուրլարընտան ալթաշէ միլիթէրինէ Յիւնճիւ, վէՄ. Հէրտինէ տախի Կիւնճիւ բիւթպէյէրտէն Մէճիտի Նիշանը զիյշանը ինաեէթ վէ իթա պույրուլմուշ տուր։

ԹԱՀԻՐԱԹԸ ՈՒՄՈՒՄԻԵԷ

Իշպու 3,6 սէնէյի մալիեէսի խպթիտասընտան իթիպարէն, ասաքիրի Շահանէ իչին միւգթազի էրզադ վէ լեվազիմին մէճալիսի իտարէյի մալիեէ մարիֆէթլէ պէվ միւնագասա ախզրյա, պէտէլինին իտարէյի մալիեէ թարաֆընտան թէէմինի մուգարրեր օլուպ, թախսիլաթընը բօսթա իլէ պէլտիրիլէճէկի, վէ իգթիզա իտէն հեր տիրլու երզադ վէ լեվազիմին միգտարլարընը վէ միւնագասալարընը նէ տիւրլու շերայիթէ թապէ օլմասը լազըմ կէլէճէկինի միւպէյեին տէֆթէրլէրինին սէրիան պիթթանղիմ մէճալիսի մէզքիւրէեէ թէվտի վէ էսնայ միւնագասասա նիւմունէ վէ չէշնի իթթիխազընա զապիթանը ասքէրիեէտէն պիր վէ եախսա իքի մէմուր պուլունտուրուլմասը, վէ միւթեահիւտլէր տօղրուտան տօղրուեա մալ սանտըգլարընտան իսթիֆաի մախլուպ իթմէք իւզրէ, իշթիրա գըլընաճագ երզադ վէ լեվազիմին ճինս վէ միգտարլա ֆիեաթը մուգարրէրէեէ թէվֆիգէն էսմանը պալիզէսինի միւպէյեին քէնտիլէրինէ սէնէտի մախսուս վէրիլմէսի՝ մագամը ալիի Սէրասքէրիտէն պա թէլէկրաֆ ումումի օրտուի Հիւմաեունլար միւշիրեեթլէրինէ թէպլիղ գըլընմըշ տը։

Ս. Յակոբ Ֆուգարախանէի Հոգաբարձութիւնս Թարգմանական կէնտէրիմիշ օլան իւանախ ճէավէլի տիր.

Անկելանոցի Հոգաբարձութիւնը չնորհապարտ սրտիւ ընդունեցաւ Ս. Զատկի Տօնին առթիւ՝ ի նպաստ Անկելանոցի հանգանակեալ 17,758 ղրուշի գումարն, զոր առատաձեռնեալ են վերոյգրեալ բարեպաշտ և աղքատասէր ազգայինք և օտարազգիք ոմանք. Այսու առթիւ պարտ կը համարի Հոգաբարձութիւնս, ի դիմաց խղճալի պատսպարելոց Անկելանոցիս և ի դիմաց բազմաթիւ չքաւոր ընտանեաց, խորին չնորհակալութիւն յայտնել այն ամէն գթասիրտ և աղքատասէր անձանց՝ որք իրենց սրտաբուղխ նուերներովն փութացին սփոփել և մխիթարել գբաթութեան կարօտ բազմաթիւ աղքատները, որոց լիաբերան և սրտաքին աղօթքն՝ պիտի հրաւիրէ անչուշտ Աստուածային և երկնային օրհնութիւնը՝ իրենց և իրենց սիրելի ընտանեացը վրայ.

Հոգաբարձութիւնս պարտ կը համարի նաեւ երախտագէտ սրտիւ յայտնել իւր ջերմագին չնորհակալութիւնն, Մեծապատիւ Տեարց Բէք. մեղեան Կոմիտաս, Բարսեղեան Յովհաննէս, Զիլբօշեան Սահակ, Զինկիլիեան Մկրտիչ, Էմիրզէեան Յովհաննէս, Էնքսէրճեան Մկրտիչ, Թոլեան Յովսէփ, Կիւմիւշեան Յարութիւն, Մահճուպեան Բէթրի, Պէհլսմեան Յովսէփ, Պէկեան Գրիգոր, Պիպէրեան Գարեգին, Սաղբրեան Անտոն, Սամանճեան Յովսէփ և Քէշիշեան Մելքոն էֆէնտիներու, և Ազնուափայլ Տիկին Տիրուհի Նուրիճանի որք անձնուէր և եռանդագին սրտիւ յանձն առին յօժար կամաւ չնորհել իրենց աջակցութիւնն Ս. Զատկի տօնին առթիւ եղած հանգանակութեան. Չնորհիւ նոցա՝ Անկելանոցիս Հոգաբարձութիւնը իւր ակնկալութենէն վեր գումար մը ըստանալու բաղդն ունեցաւ այս տարի, որ առաջին եղաւ՝ դադարեալ գովելի սովորութեան մը սկզբնաւորութեանը՝ որոյ շարունակութիւնը ամենուն փափաքելի և ցանկալի է.

18/30 Ապրիլ 1890

Հոգաբարձութիւն

ՀԱՆԳԱՆԱԿՈՒԹԻՒՆ

Ի ՆՊԱՍՏ ԱԶԳԱՅԻՆ ԱՆԿԵԼԱՆՈՑԻ

Ս. ՅԱԿՈԲԱՅ

ԶԱՏԿԻ Ս. ՏՕՆԻՆ ԱՌԹԻՒ

ՄԵԾԱՊԱՏԻՒ ՏԵԱՐՔ	Ղրուշ
Աղարեան Արիստ. էֆ.	2160
Մահճուպեան Բէթրի էֆ. և իւր ձեռամբ սյլ և այլք	1376
Ոմն	1080
Ոմն	1080
Այլահվէրտեան Յովհ. էֆ.	540
Աղարեան Անտոն էֆ.	324
Գույումճեան Պետրոս էֆ.	237 20
Ֆօլց Անտոն էֆ.	216
Գասապեան Գ. Վիչէն էֆ.	216
Կիւլպէնկեան էֆէնտիներ	216
Մարաշլեան Կարապետ էֆ.	216
Մ. Վիթէլ և ընկերք	216
Թովմաս Ֆօքս և ընկերք	216
Ոմն	216
Զամիչեան Յարութիւն էֆ.	108
Մըսըրլեան Միշէլ էֆ.	108
Մըսըրլեան Տիկին Տիրուհի	108
Բուլճեան Պօղոս էֆ.	108
Մուրատեան Յովսէփ էֆ.	108
Մըսըրլեան Օննիկ պէյ	108
Մուրատեան Մկրտիչ էֆ.	108
Հօլասեան Վիչէն էֆ.	108
Մանուկեան Տիգրան էֆ.	108
Բանայօթաքի Գարասուլօղլու	108
Անասթասիատի Քիւրէճի »	108
Զինկիլիեան Յ. Յովհ. էֆ.	108
Գարամանեան Յովհաննէս էֆ.	108
Եօվանաքի Ուղուրլու օղլու	108
Մալխասեան Ստեփան էֆ.	108
Տիւզեան Անտոն էֆ.	108
Գանթարեան Յովհաննէս էֆ.	108
Գալուստեան Պետրոս էֆ.	108
Ապտալեան Յովհաննէս էֆ.	108
Կէօչէեան Օրիորդ Էրանիկ	108
Նուրիճանեան Տիկին Տիրուհի	108
Ոմն	108
Զիլբօշեան Սահակ էֆ.	100
Թընկըրեան Կարապետ էֆ.	100
Հաճիպէեար Պ. Անտոն էֆ.	100
Ապտուլլահեան Եղբարք	100
Կէօչէեան Օրիորդ Սոֆի	95
Արսենեան Արսեն էֆ.	81
Գարկաեան Մարկոս էֆ.	80
Թընկըրեան Յովսէփ էֆ.	80
Թընկըրեան Աստուր էֆ.	80
Ոմն պաշտպան աղքատաց	80
Ոմն	60
Մըսըրլեան Եդուարդ պէյ	60
Էնքսէրճեան Մկրտիչ էֆ	60
Զինկիլիեան Մկրտիչ էֆ.	60
Թէլլալեան Պետրոս էֆ.	60
Սամանճեան Գէորգ էֆ.	60
Շէրպէթեան Տիկին Լուցիդա	60
Գալճիեան Տիրան էֆ.	54
Զիլփօշեան Տիկին Ս.	54
Փափազեան Ստեփան էֆ.	54
Մանուէլեան Յ. Պետրոս էֆ.	54
Սամանճեան Դաբրիել էֆ.	54
Մաղաքեան Պօղոս էֆ.	54
Տիւզ Լեւոնս պէյ	54
Մուրատեան Յովհաննէս էֆ.	54
Միհրանեան Միքայէլ էֆ.	54
Ոմն	54
Թավուդճեան Յարութիւն էֆ.	54
Պէնկեան Յակոբ էֆ.	54
Տիլսիզեան Գասպար էֆ.	54
Խիւպէսէրեան Բարսեղ էֆ.	54
Քօճաման օղլու Բավլաքի էֆ.	54
Ոմն	54
Պետրոսեան և Սարբեան ընկ.	54
Լուիթֆեան Յովհաննէս էֆ.	54
Պիլլօրեան Գէորգ էֆ.	54
Մանուէլեան Յ. Միհրան էֆ.	50
Մանուէլեան Յ. Բիւզանդ էֆ.	50
Թօգաթլեան Մկրտիչ էֆ.	47 20
Թօրոնեան Անտոն էֆ.	47
Զուպուդճեան Գրիգոր էֆ.	40
Ասասեան Մկրտիչ էֆ.	40
Գաղրիկեան Կարապետ էֆ.	40
Էմիրզէեան Յովհաննէս էֆ.	40
Սանտալճեան Պօղոս էֆ.	40
Ճամպազեան Աբիկ էֆ.	40
Սագըզեան Յովհաննէս էֆ.	40
Լազեան Յովհաննէս էֆ.	40
Իսպէնեան Գէորգ էֆ.	40
Նաղլեան Գրիգոր էֆ.	40
Գըրլանկըճեան Երուանդ էֆ.	40
Բախթճեան Վիչէն էֆ.	40
Գալուստեան Թիւտավէրտի էֆ.	40
Թընկըրեան Բուզանդ էֆ.	40
Թընկըրեան Եավէր փաշա	40
Ոմն	40
Այճիեան Յակոբ էֆ.	40
Ոսկանեան Վիչէն էֆ.	40
Քէչիշեան Յովհաննէս էֆ.	40
Քէչիշեան Մելքոն էֆ.	40
Ոմն	40
Գարաեան Վիչէն էֆ.	40
Բուլճեան Պետրոս էֆ.	40
Լուսանկարիչ Ֆէսլիս	40
Ապտուլլահեան ընտանիք	40
Հաճիպէյարեան Վիչէն էֆ.	40
Պր. Պայս թարգման Գաղ. Դես.	40
Լազեան Յովսէփ էֆ.	40
Ոմն	40
Գարագաշեան Ստեփան էֆ.	40
Ուղուրլեան Կոմիտաս էֆ.	20
Ոմն	30
Ոմն	28
Մեսրոպեան Ստեփան էֆ.	27
Միհրանեան Միշէլ էֆ.	27
Ոմն	27
Ալիքսանեան Ժաղ էֆ.	27
Կըրը-օղլու սինեօր Իլիա	27
Ոմն	27
Հանըմ-օղլու Պետրոս էֆ.	27
Ոմն	27
Ոմն	25
Բուլճեան Տիկին Աննա	23
Ոմն	20
Զիլփօշեան Օրիորդ Ս.	20
Սարգիսեան Մարտիրոս էֆ.	20
Նահապետեան Աբրահամ էֆ.	20
Յովհաննէսեան Գրիգոր էֆ.	20
Թորոսեան Նշան էֆ.	20
Մազըմեան Յակոբ էֆ.	20
Շիշմանեան Յովսէփ էֆ.	20
Կիւրիւմճեան Պետրոս էֆ.	20
Սըվաճեան Պետրոս էֆ.	20
Ոմն	20
Գալֆաեան Մկրտիչ էֆ.	20
Գալֆաեան Յարութիւն էֆ.	20
Հանըմեան Սերովբէ էֆ.	20

օլտուղու իքի արապատան պիրինին՝ սիւրաթլէ Մօրէյէ տօղրու կիթմէքտէ օլտուղունու թէքբար կէօրմիւշ իտուկինի պէեան իթտիկինտէն, Կասթօն՝ տէրհալ Մօրէյէ ազիմէթ իթտի, վէ օրատա տախի, բէմալը սիւրաթլէ պիր արապանին Բարիսէ տօղրու կիթմէքտէ օլտուղու կէօրիւլտիւկիւնիւ, վէ պու արապա հագգընտա վերիլէն մալիւմաթ՝ մէյխանէճի գարընին վերտիկի մալիւմաթա մուվաֆֆըգ օլտուղունու թահգըգ իյլէտի։

Վէլհասըլ ալտըղը մալիւմաթ վէ իթտիկի թահգըգաթին ճիւմլէսի միւպհէմ վէ պիլսսա չէյլէր օլտուղունտան, Կասթօն, սահթընա պագարագ, վէ տօգուզ պուչուգ օլտուղունու կէօրէրէք, իլք թասավվուր վէ նիեէթինէ տէօնիւպ,

— Բարիստէ, Վէրնէյլ սօգաղընա կիթմէլիեիմ, տէյի միւլահազա իթտի, վէ էն զիեատէ եագընի պուլունան Գօյ նամ ըսթասիօնա կիթմէեէ գարար վերտի։

Էսնաի բահտէ, Ֆիքրի զաեէթ մէշղուլ օլմասըյլա, նէ՛ եաբտըղընը պիլմէեէրէք, քէնտի քէնտիեէ եիւքսէք սէսլէ, վէ կեահ բէճա վէ կեահ թէհտիտ թարզընտա սէօզլէր սէօյլէմէքտէ, վէ քէնտիսինի կէօրէնլէր մէճնուն զանն իլէ, տիգգաթ վէ մէրագլէ եիւզիւնէ պագմագտա իտիլէր։

Ֆիլվագը, մէրգում տէլիգանլը օլ էսնատէ քէտէր վէ հիտտէթինատէն նաշի մէճնուն իտի։ Նա՞սըլ մէճնուն օլմասընը քի, պիչարէնին սէվտիկի պիր գատլանմըզաղը զասպ իթմիշլէր, վէ մասումունու աշըրմըշլար իտի, վէ էօմրիւնիւն էն սէվկիլիւ նէսնէլէրի օլան պու մախլուգլարընը նէ օլմուշ օլտուգլարընտան տա խապէրտար տէյիլ իտի։

Իշթէ պու մուամմա՝ կէօզիւնիւն էօնիւնէ կէլտիկի հալտէ, ագլը պաշընտան կիտիպ, էֆքեար վէ միւլահազաթընը թօրլամաեա չալըշմագլա պէրապէր, մուվաֆֆագ օլամամագտա իտի։ Հաթթա գուվվէյի հաֆըզասընա պիլէ մալիք օլմատըզընտան, պիլտիկի իսիմլէրի զահմէթլէ խաթըրլաեապիլմէքտէ իտի։

Նակահ մէրգում քէնտիսինի թօրլաեարագ, պիտտէֆաթ,

— Թէրէզի պուլմագ իսթէրիմ... Բօլինի՛... չօճուղումու կէրի վերմէլէրինի իսթէրիմ... սէօզլէրինի թէքբարլատը։

Կասթօնուն բաքիպ օլմուշ օլտուղու թրէն՝ էօյլէն վագթը Բարիս ըսթասիօնունա մուվասըլէթլէ, մէրգում, թրէնտէն էնիպ պիր արապաեա օթուրտու, վէ արապանը՝ նէրէեէ կիտիլէճէկինի սիւալ իթմէսինտէ, Կասթօն՝ ճէվապ վերմէզտէն էվվէլ պիր տագրգանըգ թէրէտտիւտտէ գալտը. չիւնքի նէ՛ տիեէճէկինէ վէ նէրէեէ կիտէճէկինի պիլմէեօրտու։ Նիհաեէթ Ֆիքրինտէ արատըղընը պուլուպ,

— Վէրնէյլ սօգաղընա... նիւմէրօ, էվվէթ... 17 նիւմէրօ, տէտի։

Արապա եօլա չըգտըղընտա, Կասթօն, պաշընը էլլերի տէրունինէ ալըպ, եօլուն տէվամ իթտիկի միւտտէթտէ, հէօնկիւր հէօնկիւր աղլատը, վէ արապա տուրտուղունտա, անինտէ կէօզ եաշլարը գուբուեուպ, քէնտիսի տէհշէթլի պիր հալ քէսպ իթտի։

Խանէի մէզքիւրէ մուվասըլէթ իտիլմիշ օլմաղլէ, Կասթօն արապատան էնտի, վէ արապաճըեա իւճրէթ օլմագ իւզրէ պիր սիքքէ վերիպ վէ բարանընը գուսուրունու իսթէմէեիպ, 17 նիւմէրօլու էվին հավլիսինէ կիրտի։

Մէրգումուն արապատան էնիպ, էվէ կիրտիկինի, Թէրէզին խանէսի խալգը կէօրտիւլէր. չիւնքի ժօաքիմ բէնչիրէտէ պէքլէմէքտէ օլմասըյլա, Կասթօնու կէօրիւպ թանըտը։ Մուճիպինէէ վէ տէրհալ մուարազաեա հազըրլըգ կէօրիւլտիւ։ Շէօյլէքի, Թուրէ, բէնչիրէեէ եագլաշարագ, քիւչիւք պիր տիւտիւկիւ իւչ տէֆա չալտը։

Խանէի մէզքիւրտէն էլլի մէթրօ գատար ուգագտա, ճամլարը թախթա գանատլար իլէ մազպութճա գաբալը իքի աթը պիր արապա տուրմուշ օլուպ, տիւտիւկիւն սէսի իշիտիլտիկինտէ, պու արապա, էվին էօնիւնէ կէլտի, վէ Կասթօն Տօպէրիվի կէթիրմիշ օլան արապատա պու արա օրատան հարէքէթ իթտի։

Այնի վագըթտա, մէզքիւր արապատան պիր ատէմ էնիպ, հէյքէլթիրաշըն արգասընտան տէրունը խանէեէ տախիլ օլտու։ Պու ատէմ, պիր կիւն էվվէլ Թէրէզի ալմագ իւզրէ չիֆթլիկէ կիտէն մէմուր իտի։

Կասթօն, սիմասը տէհշէթլի պիր հալտէ օլարագ, գաբուճունուն տայիրէսինէ կիթտի, վէ գաբուճու գարը մէրգումու կէօրտիւկիւնտէ, հէման գօրգարագ գարշըսընտա տուրտու։

Պիչարէ տէլիգանլը, Տօմոն Ֆամիլեասընընը էվինի պիլիեօրտու իսէ տէ, գաշընճը գաթտա իգամէթ իթլէրինի պիլմէզ իտի։

Գաբուճու. — Նէ՞ իսթէեօրսունուզ, միւսիւ։

Կասթօն. — Նէ՞ մի իսթէեօրում... միւսիւ Տօմոն վէ գարընը իլէ կէօրիւշմէք իսթէրիմ։

— Բէք էյի, եօգարը չըգընը։

— Գաշը՞նճը գաթա։

Մալխասեան Պօղոս էֆ.	20
Եսայեան Յովհաննէս էֆ.	20
Ոճ	20
Ոսկանեան Կոմիտաս	20
Մանուէլեան Յովսէփ էֆ.	20
Գազրիկեան Բեթրաք էֆ.	20
Ճամճեան Գրիգոր էֆ.	20
Մ. Ֆարա էֆ.	20
Ալիքսանեան Ալիքսան էֆ.	20
Աշճեան Սահակ էֆ.	20
Գապարաճեան Աւիկ	20
Գոյունեան Պետրոս էֆ.	20
Փափազեան Եսայի էֆ.	20
Մաղաքեան Յարութիւն էֆ.	20
Մանուէլեան Յ. Ռուբէն էֆ.	20
Էնքսէրճեան Յակոբ էֆ.	20
Հաճի Կարապետեան Յարթ. էֆ.	20
Բուլճեան Յակոբ էֆ.	20
Աֆքէրեան Գրիգոր էֆ.	20
Մնացականեան Պետրոս էֆ.	20
Ճիզմէճեան Կոմիտաս էֆ.	20
Ժամագործ Գէորգ էֆ.	20
Գույումճեան Պօղոս էֆ.	20
Կիւլմէզեան Եղբարք	20
Գապարաճեան Վիչէն էֆ.	20
Սարբեան Օննիկ էֆ.	20
Տիկին Մագաստար	20
Թօգաթլեան Ժան էֆ.	20
Ազարեան Գրիգոր էֆ.	20
Մ. Երամ էֆ.	20
Թավուշճեան էֆ.	20
Հոդոցեան Սերովբէ էֆ.	20
Ազարեան Յովհաննէս էֆ.	20
Գույումճեան Յովհաննէս պէյ	20
Ճիլաճեան և Հօլաս ընկերք	20
Անանեան տօգթ. Ճիվան էֆ.	20
Ղազարոսեան Գրիգոր էֆ.	20
Աւետիսեան Սիմոն էֆ.	20
Տրվազեան Պետրոս էֆ.	20
Մ. Մաուի	20
Համազարեան Բասկալ էֆ.	20
Մ. Ճիւզէբբօ	20
Մ. Ժոզէֆ	20
Մ. Ամալի	20
Մ. Արմին էֆ.	20
Սինապեան Մկրտիչ էֆ.	20
Թումիկ էֆ.	20
Մուրատեան Անտոն էֆ.	20
Լեւոն պէյ	20
Մանուէլեան Ե. Մանուկ էֆ.	20
Ալիք էֆ.	20
Միհրանեան Գրիգոր ֆէ.	20
Մէրեէմգուլի Երուանդ էֆ.	20
Պետրոսեան Ռուբէն էֆ.	20
Եագուբեան Զենոբ էֆ.	20
Միւթէվէլլիեան Պետրոս էֆ.	20
Ալլահվէրտեան Մկրտիչ պէյ	20
Ոճ	20
Ոճ	20
Ոճ	20
Մ. Կոչէկ	20
Շամլեան Նշան էֆ.	20
Ղույումճեան Հաճի Յակոբ էֆ.	20
Գալչինեան Պապիկ էֆ.	20
Աւետիսեան Յարութիւն էֆ.	20
Ալիքսանեան Հաճի Ճանիկ էֆ.	20
Գասապեան Անտոն էֆ.	20
Իսբէնեան Յակոբ էֆ.	20
Սաղբեան Գէորգ էֆ.	20
Էնքսէրճեան Մարտիրոս էֆ.	20
Էքիզեան Գրիգոր էֆ.	20
Բամպուշճեան Աւետիս էֆ.	20
Մաղիկեան Մկրտիչ էֆ.	20
Պասմաճեան Մինաս էֆ.	20
Տէտէպալեան Անտոն էֆ.	20
Կիւմիւշեան Յարութիւն էֆ.	20

Զօպանեան Անտոն էֆ.	20
Մանիսէլեան Յովհաննէս էֆ.	20
Լօպանթաճը Քիրիաքօ էֆ.	20
Շահ-վէրիլեան Յարութիւն էֆ.	20
Ոճ	20
Տիկին այրի Քէչիչեան	20
Քօչիչեան Գրիգոր էֆ.	20
Պիլէզիքճեան Տիկին Թերեզօն	20
Մարտիրոսեան Տիկին Կատարինէ	20
Մօմճեան Պօղոս էֆ.	20
Եօրկաքի Գալիբօլիթի	20
Ոճ	20
Պահատուրեան Մկրտիչ էֆ.	20
Աֆքէրեան Պօղոս էֆ.	20
Լիմոնճեան Յովսէփ էֆ.	20
Ղազարոսեան Պետրոս էֆ.	20
Աֆքէրեան Յովսէփ էֆ.	20
Պալեան Միքայէլ էֆ.	20
Ճէվահիրճի Յակոբ էֆ.	20
Մէլիքեան Յովսէփ էֆ.	20
Սեղիոսեան Գէորգ էֆ.	20
Սանտալճեան Եղբարք	20
Մելքոնեան Ռուբէն էֆ.	20
Դարագաշ Յարութիւն էֆ.	20
Տամատեան Յակոբ էֆ.	20
Վիճինեան Գրիգոր էֆ.	20
Իսկէնտէրեան Յակոբ էֆ.	20
Սինանեան Յովսէփ էֆ.	20
Մագաստար էֆ.	20
Մուրատեան Տիկին Լուցիքա	20
Վարպետեան Յովսէփ էֆ.	15
Սինապեան Վիչէն էֆ.	14
Թովմասեան Թովմա էֆ.	10
Միսակ էֆ.	10
Էնկիւրլիւ Բասկալ էֆ.	10
Զբրագեան Յովհաննէս էֆ.	10
Մաղլրմեան Տիրան էֆ.	10
Սավաեան Յովհաննէս էֆ.	10
Պասմաճեան Յովսէփ էֆ.	10
Պարոնեան Պետրոս էֆ.	10
Թովմասեան Թովմաս էֆ.	10
Սկինոնի Ժաք էֆ.	10
Դայապալեան Գէորգ էֆ.	10
Միքայէլիտի Նիքոլի էֆ.	10
Մանուկեան Զենոփ էֆ.	10
Ճամճեան Մկրտիչ էֆ.	10
Թընկըրեան Մկրտիչ էֆ.	10
Ճէվահիրճեան Պօղոս էֆ.	10
Պիպէրեան Գարեգին էֆ.	10
Համամեան Տիկին Բօզա	10
Պէյլէրեան Աւետիս էֆ.	10
Սամանճեան Յակոբ էֆ.	10
Նուրիճանեան Երուանդ էֆ.	10
Ոճ	10
Մէրճան Ա. էֆ.	10
Բէիզեան Անտոն էֆ.	10
Ահէմեան Գէորգ էֆ.	10
Ահեմեան Տիկին Ա.	10
Հիւրմիւզեան Յովսէփ էֆ.	10
Եղեսեան Գէորգ էֆ.	10
Հիւրմիւզեան Հիւրմիւզ էֆ.	10
Մինասեան Գրիգոր էֆ.	10
Աղիսեան Անտոն էֆ.	10
Հէքիմեան Պետրոս էֆ.	10
Ճամպազեան Ստեփան էֆ.	10
Բէսթէն Յարութիւն էֆ.	10
Միմիթեան Միքայէլ էֆ.	10
Ոճ	10
Ժամագործ Ստեփան էֆ.	10
Ոճ	10
Տավութեան Գրիգոր էֆ.	10
Զամիչեան Աբիկ էֆ.	10
Աբուսսոլ էֆ.	10
Թօսունեան էֆէնտիք	10

Մինէճեան Գրիգոր էֆ.	10
Քիւրքճեան Անտոն էֆ.	10
Նիկոգիմոսեան Սերովբէ էֆ.	10
Խաչատուրեան Կոմիտաս էֆ.	5
Ասատուրեան Լեւոն էֆ.	5
Օրհնեալ Գրիգոր էֆ.	5
Փափազեան Զօհրապ էֆ.	5
Ոճ	5
Ալէմշահեան Եղբարք	5
Սիւրմելեան Եղբարք	5
Մ. Մոլինարի	5
Տուրսունեան Օրիորդ Աղաւնի	5
Հարօնեան Պօղոս էֆ.	5
Զալըքեան Ռոքոս էֆ.	5
Գաֆտանճեան Պօղոս էֆ.	5
Գաֆտանճեան Տիկին Մ.	5
Էմինեան էֆ.	5
Տիրացուեան Վիգթօր էֆ.	5
Աֆքէրեան Պօղոս էֆ.	5
Մաղաքեան Յովհաննէս էֆ.	5
Ռաչէլ Յակոբ էֆ.	5
Հիւրմիւզեան Գաբրիէլ էֆ.	5
Ոճ	20
Գումար	17,758

Շարգ տեսիր եօղարդնելն իրանը տրը

Տէրիսաատէթ վէ հէվալիսինին եազ մէվսիմինէ, վէ Տէրիսաատէթ իլէ Պէլօվա խալթթընա մախսուս օլան թարիֆալարընըն՝ 1890 մայիս 1/13 ինտէն ինթիպարէն մէվգբի իճրաեէ վազիտիլէճէկի, վէ 1 վէ 2 նիւմէրօլու սիւրաթ գաթարլարընընն վէ 3 վէ 4 նիւմէրօլու Գոնվանսիոնէլ գաթարլարընընն հարէքէթի վէ մուվասըլէթի ռաաթլարընճա հիչ պիր թէպտիլաթ վագը օլմատըգը, վէ էտիրնէ, Թըրնովա վէ Սէմէնլի արասընտաքի 121 վէ 122 նիւմէրօլու միւխթէլիֆ գաթարլարընն վէ Թըրնովա իլէ Սարբմպէյ արասընտաքի 123 վէ 124 նիւմէրօլու գաթարլարընն քեզալիք մայիս 1/13 տէն ինթիպարէն, վէ բազարտան մաատա հէր կիւն ամէտշիւտ իտէճէկի իլան օլունուր։

* *

Սէնէի ճտրիեէ ապրիլինին 21 ինճի կիւնիւ Իսթանպոլ իլէ Մաքրի-քէօյ արասընտա հէր կիւն տիկէր իրի գաթար ամէտշիւտ իտէճէկի, վէ պու գաթարլարընն 45 վէ 46 նիւմէրօլու գաթար օլաճաղը իլան օլունուր։

46 ՆԻՒՄԷՐՕԼՈՒ ԳԱԹԱՐ

	Սթ.	Տգ.		Մթ	Տգ.
Իսթանպ. Հար.			Ագշ.	7	–
Գում-գբ. Մուվ.	7	8	Հար.	7	9
Եէնի-գբ. »	7	12	»	7	13
Սամ. թ. »	7	18	»	7	19
Եէտի-գլ. »	7	22	»	7	23
Մաղ-քօյ. »	8	33	Ագշմ.		

45 ՆԻՒՄԷՐՕԼՈՒ ԳԱԹԱՐ

Մաղ քէօյ. Հար.			Ագշմ.	5	45
Եէտի գլ. Մու.	7	56	Հար.	7	57
Սամաթ. »	–	–	»	–	–
Եէնի-գբ. »	–	–	»	–	–
Գում-գբ. »	8	5	»	8	7
Իսթանպ. »	8	15	Ագշ.		

Իսթանպոլ իլէ Մաքրի-քէօյ պէյնինտէ իշլէնէն 43 նիւմէրօլու գաթարընն վագթ ու հարէքէթի վէ մուվասըլէթի տաթի պէր վէճհի աթի թատիլ խարիմիշ տիր.

	Սթ.	Տգ.		Սթ.	Տգ.
Մաղ-քէօյ. Հար.			Ագշմ.	7	10
Եէտի-գլ. Մու.	7	21	Հար.	7	34
Սամաթ. »	–	–	»	–	–
Եէնի-գբ. »	–	–	»	–	–
Գում-գբ. »	7	41	»	7	42
Իսթանպ. »	7	50	Ագշ.		

ՏԷՄԻՐ ԵՕԼ ԻՏԱՐԷՍԻ

ՍԱՐՊԱՏԱՅԻՆ

ԻԱԼԹԱ ՊՕՐՍԱԸ

Գալաթա 20 Ապրիլ

Գ. ուսումի 19 գար. դ. ք.	20	12
Գ. Մարտ. ազգ. 20 տուսլը գ. ք.	20	17
Իւնիֆիկ գար. մայիս գ. ք.	—	—
Ակրի » Ա. Խմիգրաց	39	30
» » Բ.	24	25
» » Գ.	20	14
Բուսմալի չըմնորֆէրի	74	25
Ագշ. Ֆարդի	6	00
Բառոր	35	10
Հէվալէ փպ	40	00

ՀԱՆԴԷՍ ԱԿՅԱՐՕՆՆԵՐԸ

Գրէսի հնդրալ	9	16
Սթամբոլ պանգասը	7	14
Մասիկամ ժէնդրալ	4	31
Թրամվայ	4	88
Մասիկամ օթթոման պանգասը	4	36

ԱՐՁԷԼԷՐԻՆ ԳԻՆԱԹԸ

Ոսմ. լիրասը 100 պուլճաան	Ղշ.	Բ
Պէնաց Մէճիտիէ Ֆարգը	108	12
Մէթալիք »	100	10
Հէլիք »	103	15
Ալթընը »	103	15
Պաղբը »	000	00
Գայմէ »	000	00
Ինկիլիզ լիրասը	110	10
Ֆրանսիզ ալթունը	87	26
Բոլ	90	35
Գրէմից ալթունը	51	10
Գարպոն գայմէսի	80	16
Իսթիգրասը տախիլի	00	00
Սապահ գ. ք.	53	09
Էսրէն ք. գ	53	08

ՄԱԹՊԱԱՅԻ

Յ. ԹՕԼԱՅԵԱՆ

Մաթպաամրզոա, էյսինէյի միւխթէլիֆէ իլէ, եանի էրմէնիճէ, Թիւրքճէ, Ֆրանսրզճա վէ Բուլճա զազէթա, քիթապ, ըիսալէ, տիւեիւն վէ ճէնազէ պիլէթլէրի, պարթ տը վիզիթ, հէր նէվ իլանաթ քեազըտլարը վէ սայիրէ զաեէթ թէմիզ, վէ միշիթերիլերի իսշնուտ իտէճէք սուբէթոտ միւթէտիլ վէ էմնալինէ նիսպէթլէ էհվէն ֆիեաթլէ թատ օլունմազտա օլտուղու, վէ Թաշրայարտան մէզբիւր լիսանլարտա մաթպաամրզա տօզրուտան տօզրու եախօտ պիլ վասրթա վուղու պուլաճազ սիքարրշաթը ազ պիր միւտտէթ զարֆընտա վէ քեզալիր էհվէնիյեէթլէ իճրա իտիլիպ մահէլլէրինէ թէսլիմ իտիլէճէկի, վէ պու եօլտա սիքարրշաթ իչին, բուխսաթը բէսմիեէսի իսթիհսալ իտիլմէսի լազըմ կէլէնլէրին իսթիհսալը բուխսաթ խուսուսընընն տախի մաթպաամրզ թալաֆընտան տերէօհտէ օլունաճաղը, մայիւմի ամմէ պույրուլմազ իւզրէ, խասսէթէն իլան օլունուր։